

# Novine

S prilogov: Marijin List s Kalend. Srca Jezušovoga

Leto XVII. št. 18.

## Glasilo Slovenske krajine

Uredništvo : M. Sobota  
Telefon št. 28.

### Naši bratje v Franciji i Nemčiji.

Slovenski dühovniki, ki vodijo dühno-pastirsko delo med našimi izseljenci v Franciji i Belgiji so izdali na javnost spomenico, v šteroj opominajo vsakoga, da v teh državah ne vse tak lepo i dobro kak si vnogi mislilo. Njihove reči zadevajo tudi našo krajino, iz štere ide na jezere delavcov, zato na tom mestu podamo iz spomenice par reči.

Zivljenje naših lüdi v tujini je puno nevarnosti, zato „silno prosimo (tak pišejo) i opominamo slovenske rojake, naj brez istinske i velke potrebe ne zapuščajo domovine i se ne podajajo v negotovo i tmično tujino.“

... Posebno mlade deklice, ki odhajajo zadnji čas posebno iz Prekmurja ... Idejo v skoro gotovo moralno i materialno pogubo“.

„... tiste, ki so prisiljeni iti od doma, prosimo, naj se selijo v kraje, ki že majo vekše slovenske naselbine i kde že obstojajo slovenska društva, posebno katoličanska, pri šterih vsikdar najdejo pomoč. ... Posebno opominamo izseljence, naj se ne dajo zapelati od brezvestnih agentov.“

Dühovniki se v spomenici obračajo tudi na oblasti, naj skrbijo za izseljence. Cerkveno oblast še posebi prosijo, naj pošle v vse kraje, kde so slovenski delavci, domače dühovnike, ar brez njih so izseljenci kak zgublene ovce.

V kakšo nevarnost se podajajo naši bratje, kda idejo v tujino, si popunoma niti nemremo predstaviti. Edno je gotovo, naime to, da vnogi idejo v svoje pogubljenje, ar zgubijo ali vero, ali nedužnost ali lübezen do domovine ali vse troje, ka je v nesrečo njim i nam.

Naša dužnost je, da svoje domače v tujini obvarjemo skvarjenja. Kak to dosegnemo? Vsi, ki mate v Franciji, Nemčiji ali Belgiji koga, jim večkrat pišite! V pismaj jih opominjajte, naj ostanejo v tujini dobrji, pošteni i naj ne pozabijo kakše duž-

nosti majo naproti Bogi i svojo domovini. Skrbite tudi, da bodo meli vaši domači dobro čtenje. V te namen bodo dobro služile ravno Novine, kak tudi Marijin list. Teh par dinarov se vam naj ne mili, posebno, če pomislite, da mogoče ravno teva lista pripomoreta k temi, da se vaši domači rešijo v tujini skvarjenja.

Brate i sestre, ki ste odtrgani od nas pa prosimo: „Ostanite dobrí! Pokažite lüdem, med šterimi živete, da smo mi Slovenci verni, pošteni, da lübimo Boga i svojo domovino. Podpirajte se med seov! Vtrjújte posebno tiste, za štere se je bojati, da bi zašli na slabo pot i bi s tem delali sramoto sebi, vam i vsem Slovenscom.“

### Naši spominski znaki.

V spomin desetletnice zdržitve naše Krajine z velkov narodov državov smo dali delati kak je znano, posebne znake s podobov naše krajine, topolami, cerkvicov i ranjenim srcem na nebi. Okoli znaka je krasen napis: Po trpečoj lübeznik slobodi.

Tej znaki nemajo samo spominske, nego tudi velko zgodovinsko vrednost i kem starejši bodo gračivali, tem vekša bo njüva valava. Ne dobivamo zobston iz najbole odaljeni krajov sveta pisma s prošnjami, najnjim pošlemo telko pa telko zlati ali bakreni spominski znakov. Lüdje pomali začnejo spoznavati njüvo vrednost. Te znak je spomin tistoga dneva, gda je vse lüdstvo naše krajine javno pokazalo svoje srčno veselje nad tem, da se je naša krajina, telko let teptana od tühincov, slobodno zdržila z brati našega jezika i naše krvi. Te znak je pa tudi neprijetno strašilo vsem tistim, šteri so do zdaj s prstom kazali na nas, da ne lübimo svoje domovine, da smo nezanesljivi i podobno.

Ar znakov že nega dosta, žeemo pa, da te lepi spomin posebno za mladino vsakši skrbno shrani, smo sklenoli razdavati našoj mladini te

Izhaja vsako nedelo.

CENA: na skupni naslov 25, na posameznoga pa 30 Din. V drugih evropskih državah 75 Din. V Ameriki, Avstraliji z Marijinom listom vred 4 dolare.

Cena oglasov: cm<sup>2</sup> 75 par, med tekstrom 1:50 Din., v „Poslanom“ 3 Din. Naznanilom i malim oglasom do 30 reči 5 Din. Više od vsake reči 1 Dinar. Pri večkratnoj objavi popust od 5%—25%. Takso plača uprava, poštino oglasiteo. Oglasi se plačajo taki, če ne posebne pogodbe. Oglase sprejema samo Prekmurska tiskarna.

Rokopisi se ne vračajo.

Uprava: Črensovci. Pošt. ček. pol. št. 11.806.

znake po najnižišoj ceni, to je za dva dinara za znak. Po velkom deli naše krajine se vrši letos sveta férma. To je zednim najlepša prilika, da pri tej slovesnosti nastopa vsa naša mladina, pa tudi odraščeni z znaki. Stem najlepše pokažemo v javnosti svojo lübezen do domovine i do cerkve pa tudi svoje slovenko zavest. Če bi nas što šteo označiti za narodno nezanesljive, pokažimo samo na te znak na svojih prsaj i ga pitajmo, če zna ka pomeni. Záto naj majo že zdaj vse fare na razpolago te naše lepe spominske znake, da bo tak meo vsakši priliko kupiti si ga, če ga ešče nema.

### Ka novoga v Belgradu?

**Velika sodna razprava.** Premenoči teden se je začnola pred državnim sodiščom velka sodna razprava proti večim Hrvatom, med šterimi je tudi bivši radičovski voditeo dr. Vi. Maček. Vsi so obtoženi, da so kak kotrije nekše revolucionarne organizacije zvršili več nevarnih dejanj proti miru v državi. Obtožence brani celi šereg fiskališov. Vse kaže da se bo razprava zavolo zapletenosti dugo vlekla.

**Spravišče obrtnikov.** Zastopniki obrtništva iz vse države so meli velko spravišče, na šterom so govorili od predlogov k obrtnom zakoni. Na spravišči so sestavili tudi spomenico, štero so zrocili ministerstvom predsedniki.

**Smrt generala.** V pondelek je vrnro vpokojeni general M. Živkovič. Leta 1908. je bio tudi bojni minister kralevine Srbije.

### Svetovna politika.

**Dve velkivi aferi na Vogrskom.** Peštansko okrožno sodišče je melo te dni razpravo proti novinari Sokolyji, šteroga je zatožo notrašnji minister, rekši, da je laživo pisao od nekše afere, v štero bi bio on zapleten. Sodišče je novinara oslobodilo, ar se je dokazalo, da je afera istinska. — Še vekša afera je odkrita v vojaš-

kom ministerstvi. Zvedilo se je, da je podpolkovnik Takač z nekimi drugimi uradniki vred napravo državi do 900 jezer pengőov (9 miljon D.) škode.

**Vzhodne reparacije.** Preminoči teden je bio v Parizi podpisani dogovor od vzhodni reparacij. Dogovor zadeva tudi našo državo, ar tudi ona dobi na račun reparacij vekšo šumo.

**Nove italijanske bojne ladje.** V pondelk je bilo spuščeno na morje 5 novih italijanskih bojnih ladij. Pri toj priliki so listi pisali, da mora biti Italija pripravljena, ne pa tak kak 1914. leta, kda je vodila svetovna vojna.

## Kalendar.

maj (31 dni)

19. teden.

dnevi m.	Rim. kat.	Evang.
tedna		
5 pond.	Pij ○	Gotard
6 tork	Ivan Ev.	Ditrih
7 sreda	Stanislav	Bogomir
8 četr.	Prik. sv. Mih.	Stanislav
9 petek	Gregor	Job
10 sobota	Izidor	Viktorin
11 nedelo	Gangolf	Adalbert

**Senje:** 5. Črensovci, Turnišče, Ormož, 6. Veržej, Martjanci.

**Vreme:** Napovedujejo: za začetek tedna lepo, okoli srede i četrtka dež, v nedelo lepo.

## Murska Sobota

-- Sobotni koncert bo za Soboto posebnost, zato prirediteli opravičeno smejo pričakujati, da Sobočani napunijo dvorano Sokolskoga doma. Ljubljanski gostje morejo videti, da smo vsi velki prijatelje pevske umetnosti.

**Protituberkozna liga.** V nedelo se je ustanovilo v dverani Sküpne obrtne zadruge društvo, šteroga namen je, da bo z vsemi močmi vodilo boj proti jetiki, ki je eden najhujših naših sovražnikov i je pobrala že vnogo mladih življenj. Na predlog g. dr. S. Brandieuja se je zvolo držveni odbor. Zvoljeni so bili gg. sreski načelnik G. Lipovšek (za predsednika), sanitetni referent dr. Gregorc, vodja OUDZ. Kunauer i trije drugi zastopniki. Odbor se potruditi, da si pridobi liga kem več prijatelov, potem pa se poda na delo.

**Tombola.** Za tombolo naših poštarov, ki je bila v nedelo, je vladalo velko zanimanje. Na Glavnem trgi se je zbralno vlogo ljudi. Glavni dobitek, 1500 Din. je zadeo g. trgovca Jonaš. Razmi se, da so vogni šli žalostni domo, ar so ne nikaj zadeli.

**Sküpna obrtna zadruga** opominata vse, ki se šejo udeležiti krojnega tečaja za dame i krojače, da se kem prle prijavijo pri zadržnom načelniku.

— **Agrarni interesentje** v Soboti i okroglini si naj zvolijo oposlance. Vsi oposlanci naj pridejo 17. maja v Faflikovo hišo pri špitali (v pisarno invalidskoga društva), da si tam zvolijo odbor.

— **Poroka.** V sredo, dne 30. aprila sta bila v Graci zdaniva gdč. Štefika Vogler iz Radkesburga i g. Ludvik Šiftar, veletrgovec v M. Soboti. (Brez posebnega obvestila.)

## Slovenska krajina

**Vsem, ki maju svoje v državi ali prekmurje države na deli ali službi!**

Večkrat pišejo vaši na upravo ali uredništvo naših listov i nas prosijo, naj njim liste pošilamo. Včasi kak dobimo njihovo pismo, jim pošlemo par številk. Naprej pa tečas ne pošilamo, dokeč ne dobimo naročnine. To pa zato, ka nemamo penez, ka bi mogli na porgo pošilati i mesto njih plačuvati poštnino, tiskarno ka se more proti plačuvati. Zato prosimo vse, ki maju svoje kdekoli na deli ali v službi, doma ali v inozemstvi, naj nam pošlejo naročnino, ka mo mogli naše liste nemoteno jim pošilati, štere jako prosijo i potrebujemo.

Cena je tak niska, ka ne dela nikše poteškoče. V vsaki orsag zvün Amerike je cena na mesec samo 6 Din. 50 par, z M. Listom i kalendrom pa 8 Din. 50 par. V državi je pa cena na mesec Novin 2 Din. 50 par, M. Lista cena na mesec pa 1 Din. i 25 par. Plačajte za vaše to malenkost! V Nemčiji vaš dva dni zaslubi, ka lehko plača celoletne Novine. Nikaj nači je ne v Franciji.

### Uprava Novin.

\*  
— **Zahvala.** Vredništvo i uprava Novin se zahvaljujeta vsem za vüzemske pozdrave, ka sta jih sprejela. Hvala lepa!

— **Dühovniške spremembe.** V zadnjoj številki smo objavili z Hotize slovo od g. ekspozita M. Zadračca. Sledkar je bilo odločeno, da duže ostane na Hotizi, ka je na velko veselje vsem Hotičančarom. — Prestavljeni je iz Beltinec g. Horvat Štefan. Pride za kaplana v Šmartno pri Slovenjgradcu. Za vse, ka je včino dobroga v Beltincih njemi „Bog plati“, na novom mestu pa naj tudi sprevaja njegovo delo boži blagoslov.

— **Najdeni biciklin.** Dostakrat se čuje, da je bio komi biciklin vkradeni. Skoro nikdar pa ne čuti, da bi se kde kakši naše brez verta. To se je zgooilo zdaj v Nemčavcih. G. Hahn z Moščanec je šo v Soboto. Pri nemčavskom cintori je zagledno biciklin. Gledao je okoli sebe, da bi najšeo

tudi verta, a nikdi ne zagledno žive duse. Zavolo toga je pripelao biciklin v Soboto i ga je prekao orožnikom.

— **Radij.** Med oglasi prinašamo zahvalo ednoga ozdravljenoga človeka, ki je duga leta vračo svoj protin, nadvhho i duge bolečine z vsefele zdravili, a se ne mogeo zvrati, dokeč ne začno nūcati radijskih obkladkov (kompres). Komprese se dobijo po 720 Din., po 1200 Din. i po 1800 Din. Razlika je v tom, da so edne slabše, druge pa močnejše. Od radijskih kompres so se vogni špitali i vogni doktorje izjavili, da pomagajo tudi v žmetnih slučajih. Istina, drage so, a zdravje je več vredno kak največ bogastvo, zato što ma peneze, si jih naj privošči. Dobijo se v Maribori pri Hugo Withalm, Aleksandrova c. 6.

— **Črensovci.** Drugo nedelo, 18. maja bomo meli nekaj posebnoga. Prostovolno gasilno društvo iz Žižkov priredi v „Našem dom“ velki srečolov i licitacijo. Na srečolovi bo nad 50 vekših i menših dobitkov, licitiralo se pa bo za lepoga gudeka i še za zeč držih stvari. Srečke bodo po 1 Din. Na konci pa bo igra „Dva gluhiva“, pri Šteroj se vsakši iz srca lehko nasmeje. Najnihče ne zamudi lepe prilike, nego po večernicaj v velkom števili pridite v „Naš dom“!

— **Boj med ciganoma s sekirov.** Blüzi Gornje Lendave je prišlo med dvema ciganoma do nenavadnoga boja. Pri ednom žlajfari je služila okoli 17 letna ciganica. Žlajfar je hodo z brüsom okoli, ona pa je doma vodila gospodinjstvo. Pomali se je navolila službe i ie odišla domo. Cigani (žlajfari) je odnesla eden brusni kamen. To je njega tak razčemerilo, da si je obdržo njeno obleko, štere pri edhodi ne odnesla s seov. Sledkar je ciganica kamen nazaj cdnesla, on pa njoj obleke ne šteo dati nazaj. Nato je šla ona k svojemi strici i ga prosila, naj njoj on spravi obleko nazaj. Te se je istinsko podao k žlajfari. Kda je šo proti hiši, se je postavo žlajfar pred dveri. Pravo roko je držao na hrbiti. Stric njemi je povedao, po kaj je prišeo. Ka se je nato med njima godilo, se ne ve popunoma. Žlajfar je naednok zdigno roko, štero je prle skrivao za hrptom. Zasvetila se je sekira, v naslednjem hipi pa je drugi cigan ležao na tleh omamleni od močnoga vdarca, šteroga je dobo s sekirov po glavi. Kda je žlajfar videl, ka je napravo, se je prestrašo i zbežao. Ranjenca pa so odpelali v sobočki špitao. Ranjenec je oča petere dece i je ravno te teden šteo oditi na delo.

— **Če nega vere i straha božega.** Dobrovničko faro sta presūnila dva žalostniva dogodka. Preminoči petek se je na Kobilji strelo eden 18 letni dečko, ar izvoljenka, štero je jako rad meo ne marala za njega. Ravno te den pa se je v Radmožancih obešo eden starejši kmet. V smrt ga je gnala

# HIRALNICA — SZEGÉNYHÁZ, MURSKA SOBOTA.

## ROJAKI!

Na pomoč med sirmaškimi najsirmaškejšim! Pod tem gesлом se je ustanovo odbor za zidanje hiralnice v M. Soboti, predvsem v olejšanje živlenjskih težkoč naših sirmakov, po možnosti pa tudi drugih pripadnikov.

Odbor si je vzeo za nalog postaviti hiralnico najbolje sirmaškim našim sozemlanom z dari i tudi z najskromnejšimi prispevki vsakoga čutečega človeka, ki njeni je na srci pomagati najsiromaškejšemi našemi sloji.

Naprošate se teda najvplidneje, da blagovoliite za to plemenito svrhu prispevati po Vašoj možnosti, da s tem činom tudi Vi olejšate živlenjske pogoje najbole revnih.

V hiralnici se postavijo spominske plošče i blagovolite podpisom doposlati besedilo Vaše küplene spominske plošče.

Naj se odzove vsakši našoj človekolubnoj prošnji!

Za odbor: MEŠČANSKI DOM, Murska Sobota.

novica, da je zgubo edno pravdo i je bio obsojeni na več let voze. — Od teh žalostnih dogodkov pišemo samo zavolo toga, da opomenemo vsakoga, kam priprala življenje brez prave vere i straha božega.

Zastopstvo Transoceanika, glavne Italijanske linije je v D. Lendavi na glavnoj vulici. 43

— Dokležovje. Z veseljom sporočamo, da so „Novine“ v našoj vesi od tedna do tedna bole priljubljene. Znova so se priglasili 3 novi naročniki. „Novine“ pa tudi zaslужijo, da jih vsakši z veseljom vzeme v roke, ar nam prinašajo dosta hasnovitoga i zabavnoga.

— „INKA“ dišeča vinovica odstrani za gotovo i hitro vse bolečine reumatizma, zobobola, glavobola. Pri smicanji, prehladi, bolečinaj želodca pomaga „INKA“. Eden glažek z točnim navodilom košta 12 Din. Dobi se v apoteki pri SVETOJ TROJICI v DOLNJOJ LENDAVI.

— Skoro smešno je poslušati, kakšna neverjetna lepotna sredstva si v nogokrat nešterne prijatelice pporočajo! Ščete li čakati, da postanete stara i nagubana, preskušavajoč vse to na sebi? Kda Vam ne trbe drugo, kak napisati dopisnico staroj solidnoj tvrdki EUGEN V. FELLER, Stubica Donja Centrala 146., da se preskrbite z brezfalingastimi preparati, ki zaisstino pomagajo! Poskusite pri prvoj priliki Fellerovo Elsa-Creme-pomado, Elsa-pomado za rast vlas! Cena 40 Din za dva lončka gotovo ne prevsoka! Poglejte se po 8 dnevih v ogledali — zadovolni bodete!

pastir düšo svojo dá za ovce svoje. Najemnik pa i ki je nej pastir, koga so nej ovce lastivne, vidi vuká idočega i ostavi ovce i beži: i vuk vnesé i rasplodi ovce: najemnik pa beži; ár je najemnik i nema skrbi na ovce. Jaz sam dober pastir i poznam ovce moje; i pozna mené moje. Liki pozna mené Oča i jaz poznam Očo; i düšo mojo položim za ovce moje. I druge ovce mam, štere so ne z ete ovčárnice: i one je potrebo meni se pripelati; i reč mojo bodo poslušale: i bode edna ovčárna i eden pastir.

## Razgled po domovini.

**Oča siromakov vmo.** Premenoči petek je v Ljubljani zatisno oči k smrtnom spanju bivši vučitel i šolski nadzornik Franc Lavtičar, predsednik Vincencijove družbe. Kak predsednik je vodo Vincencijovo družbo 12 let. V teh dugih letaj je bilo njegovo najlubše delo, da je pomagao siromakom tak v telovnom kak duševnom pogledi. Bio je pravi oča sirot. Celo njegovo življenje je bila edna velka služba iz lübezni do Boga i do bližnjega, zato je gotovo tudi njegovo plačilo v nebesaj velko.

## Darovali so slediči:

Dobrai Janez 1000 Din., Nadai Josip 1000 Din., Držina Cvetič 1000 Din., Evang. žensko društvo 500 Din., Dr. Vučak Štefan 500 Din., Dr. Pinter Nikolaj 500 Din., Hirschl Adolf in sinovi 500 Din., Držina Kardoš 500 Din., Kühar Štefan 300 Din., Hahn Izidor 300 Din., Trautmann Aleksander 300 Din., Heimer Samuel 300 Din., Dr. Slavko Vesnik 300 Din., Braun Alois 300 Din., Faflik Alois 300 Din., Vukan Geza 300 Din., Horvat Josip 300 Din., Sedonja Štefan 300 Din., Dr. Brandieu Silvius 300 Din., Brumen Joško 300 Din., Kaman Ludvik 300 Din., Halmoš Ir. 200 Din., Samec Josip 200 Din., Šafran Rudolf 200 Din., Hirschl Ana 30 Din., Dr. Goljevšček Josip je ešče daroval 500 Din. vsevkupno 600 Din.

— Razpuščena društva. Ban dravske banovine je v Ljubljani razpuščeno društvo „Jugoslovanska Matica“ i „Slovenska Straža“. Razpuščenivi sta zato, ar so našli v društvenih sobaj komunistične spise.

— Poparo se je i vmo. V Zagrebi so roditi Točič pustili v hiši 15 mesečnega dečkeca. Dete je šlo k peči. Zgrabilo je za lonec, ki je stao tam. V lonci je bio krop i dete se je tak poparilo, da je naskori potom vmrlo.

## Kočiš, beroš i gulaš

s komenciov se takí sprejme na POLAINSKOM marofu (Krajna, Prekmurje.)

## VABILO

na 1. redni občni zbor Kmetijske nebane i prodajne zadruge v Rakičani r. z. z o. z., ki se vrši dne 12. maja 1930 ob 7 vori večer v prostoraj občinskega urada. Dnevni red: 1. Poročilo načelstva, 2. Poročilo nadzorstva, 3. Odobritev računskoga zaključka za l. 1929., 4. Sprememba pravil, 5. Volitev ednoga nadzornika, 6. Slučajnosti. — Ce te občni zbor ob napovedanom časi ne bi bio sklepčen se vrši za pol vore z istiu dnevnim redom i na istom mestu ob vsakom števili navzočih kotrig drugi občni zbor. — Načelstvo.

Pazite!

**KOSCI!!!**

Pazite!

Če ščete, da bodete meli dobro koso i da bodete v vrsti kosov prvi, si kúpite pravo švedsko ocelno koso znamke

**„ACIER DE SVEDE“**

ar je to na sveti najbolša kosa. Za vsako koso dobrostojimo!

Dobi se: V železnoj trgovini

**Tivadar Franca, Dolnja Lendava.**

**Edino pri njem se odavle švedska ocelna kosa.**

**ZA NEDELO.**

Po vuzmi druga.

Evang. sv. János vu 10. táli.

Vu onom vremeni pravo je Ježuš farizeušom: jaz sam dober pastir. Dober

**Ruski oficer dühovnik.** V rimskom zavodi bo te dni posvečeni za dühovnika hercog Volkonski, prvejši oficer ruske armade, adjutant cara Mikloša II. i vojaški ataše pri prvejšem carskom poslaništvu v Rimi. Herceg je v Rimi postano katoličanec, začno je študerati bogoslovje i zdaj postane katoličanski dühovnik.

**Misijonski püšpek — mantrnik.** Kitajski misijonski püšpek Versiglie je v držbi večih katoličanov pohajao svoje vernike. Na poti v Linčau je držbo napadnolo 12 oboroženih razbojnikov. Zahtevali so od püšpeka peneze. Ar jih ne meo, so ga začnoli mantrati, potem so ga zgrabili, ga zavlekli v log i so ga tam strelili. Püšpekova smrt je pozročila med verniki velko žalost. Pokopani je bio z velkimi častmi. Sprevalo ga je med drügim tudi 30 dühovnikov iz 12 držav.

## Agrarne zadeve.

V Parizi podpisana pogodba zavolo agrara med našov i Madjarskov državov. Več nega nikšega zadržka, ka se ne bi skleno agrarni zakon z nizkimi cenami za agrarne interesente, Madjarska podpisala, da prizna naš agrarni zakon. Mirovne pogodbe so priznale Madjarskoj pravico, ka se njenih podanikov zemla ne sme deliti v našoj državi, zato je mela pravico proti agrarni reformi protestirati i zahtevati odškodnino, če ne veleposestnik sam privolo v odajo svoje zemle. Tak je bila stalna nevarnost za odkup zemle, zato ka kupec ne bio varen, de li njegova zemla ali pa ne. To je bio tudi eden veliki zrok, zakaj je agrarna zadruga sprejela v svoja pravila, ka se nišče ne pogaja za zemlo brez njenoga privolenja. Zdaj je te odpravlena velika nevarnost, ka bi interesenti kupeno mogli nazaj dati. Pa odpravlena je tudi edna druga velika nevarnost. Dozdaj so gotovi agenti šrajfali gor cene agrarne zemle i prisiljavali narod, naj kipi. Zdaj ta nevarnost odpadne. Zakon je pred dverami i neden agrarni interesent, — če ma telko pameti samo kak piše, — se ne bode pogajao več za agrarno zemlo, nego de čakao agrarni zakon, šteri njemi zasigura nizke cene i lehkoto pri odplačili določene cene. S toga lehko vsaki spozna, kak pravičen, moder i lübavi pun je bio sklep naše agrarne zadruge: *ka se počaka agrarni zakon.*

**Sklepi občnoga zbora agrarne zadruge od 6. aprila.** (Nadalovanje.) 6. „Ar se v Prekmurji sekajo

šume prek letnih etatov (kak je po zakoni za edno leto določeno), ne da bi se z ednim znova nasadile, zahtevamo, da se stavi sečnja, dokeč se posekano ne pošumi i dokeč ne pride do rednoga letnoga etata, šteri je že prekorčen za več let naprej!“

7. „Izvajanje agrarne reforme naj se vrši potom organizacij agrarnih interesentov i nikdar prek posredovalcov.“

**Razlaga.** V razlago samo telko povemo, ka či vsaki stališ ma pravico, da pošila svoje žele i zahteve na višja mesta potom svojih organizacij, kde bi se te vpoštovale, zakaj ne bi meo toga prava steber države, poledelec, ki je zdržen v agrarnih zadrugaj! — Ka se pa tiče šum, je pa vsakom jasna zahteva na teliko, da je ne trbe razlagati!

## Pošta upravnosti.

**Ropoša J. G. Lendava.** V Nemčijo poslali vse od 1. aprila na dani naslov. Cena na mesec 8 Din. 50 par. Vam tudi poslali prošeni dve številki Novin i M. Lista. Če ne bi dobili, nam javite v Crensovce. **Vrečič Karlo, Ganterhof.** Deset mark z zahvalnostjo sprejeli. Novine i M. List vam pošilamo. Vse vaše pozdravljamo. **Subič Vendel, Solesmes.** Dvajseti frankov sprejeli. Hvala. List i Novine odposlali. Vsem vse dobro želemo. **Wiener Jula, Martinje.** Peneze sprejeli i moževi vse poslali. Do konca leta vse v redi. **Farič Jožeta domaći, Tropovci.** Lani je vaš plačao 30 Din. naročnine za celo leto. Ar je že 1. jula odišo v Francijo, dobite po čeki polovico naročnine, to je 15 Din. nazaj. **Kühar Mihal, Bushow.** Na letos mate naprejplačano od lanskoga 23 Din 25 par. To pride v račun. Ne trbe vsaki mesec plačati, ednak pošlite vse. Gubič ma naprej od lanskoga 40 Din. Je z vami? Dajte nam njegov naslov! **Štessl Jože, Sochaux.** 44 Din. sprejeli. Vse vam pošilamo. Hvala. **Turza Karol, Grosslüns.** Din. 40 sprejeli. Hvala.

## Gospodarstvo

Prasci potrebujete dobro hrano.

Dokeč prasci cecajo, se jim navadno dobro godi. Kda pa so stari dva do tri mesece, se gospodinje navadno več ne brigajo za nje vnogo. Mislijo, da je zadosta za nje malo ščave i zelenja. To pa je napačno mišlenje, ar če prasci nimajo zadostne hrane, ostanejo slabi. Prasci se morejo v prvih mesecaj dobro razviti posebno v prednjem i zadnjem tali.

Dostakrat se vidijo prasci, ki majo duge noge, stisnjena prsa, oster hrbet i špičasti zadnji tao tela. Takši prasci ne dobijo zadosta hrane i jih sledkar nikdar ne mogoče tak podkrmiti, kak tiste svinje, ki so vsikdar mele zadostno hrano. Gospodinje se čemerijo, „brav“ nema debele „beli“, na to pa ne pomislijo, da so si same krive.

## Lenovo i sunčančino seme.

V trgovini kmetijske podržnice v M. Soboti se dobi seme pernarskega lena po znižanoj ceni. Ravno tam se dobi brezplačno tudi sunčančino seme. Što je odnese, se more samo obvezati, da ga po povi telko tudi nazaj prnese.

## Boj kukorčnim črvom.

Največji škodlivec kukorce je kukorčni črv, ki v obliki gosenice razjeda steblo, pa tudi storže (vlati). V kukorčnom stebli gosenica tudi prezimi. Na sprotlike se zabuba i po 15. maju izleti kak doraščeni metek, ki znese na nežnoj mladoj kukorčnoj bilki svoja jajčeca, iz šterih se znova razvija ta škodlivica gosenica.

Edina možnost borbe proti tomi škodlivci je vničenje vseh ostankov lanskoga kukorča, do najkasnej 15. maja.

Iz toga razloga odrejam na podlagi določb zakona od zatiranja rastlinskih škodlivcov, da more vsaki, ki do 15. maja ne ponučao zadnje ostanke kukorča, ostanek taki zažgati.

Što toga ne včini, se pokaštiga v smislu določil toga zakona. — Sreski načelnik: Lipovšek s. r.

## RAZGLAS.

Zivinsko i kramarsko senje se vrši v Veržejji **dne 6. maja 1930.** Küpci i prodajalci se vlüdno vabijo:

OBČINSKI URAD  
VERŽEJ.

## Tišlarje javite se!

Hranilnica i posojilnica v Crensovcih bo dala pod delati v svoje prostore. Oprosijo se tišlarje, naj naznanijo načelstvi **do 18. maja**, počem bi prevzeli delo za kvadrat meter. Blanje shoblane i spehnjene poskrbi posojilnica.

Načelstvo posojilnice  
v Crensovcih.

# Za naše male.

Alojz Škafar:

## Laket brada.

Pridejo do ednoga grofa. Te se jim je tožo, ka njemi je laket brada odnesla tri hčeri. Majster Pišta njemi pravi: „Daj nam tri korčice pšena, eden koteo, dugo vože pa eden mašin, ka mo vože gorvlekli.“

Vse so dobili i spakivali, potem pa so šli v log. Naednok vidijo laket brado, ka se je z edne lüknje vopri-vlekla pa včasi nazaj skrila. Pri tistoj lüknji se oni stavijo i čakajo. Večer je že nastano, a laket brada se ne prikazala. Te je pravo Pišta: „Ti Janoš boš na straži i boš kašo kühao.“

Pišta i Joška sta si dolilegla. Janči je pa stražo i kašo kühao. Proti polnoči pride laket brada iz lüknje i pravi: „Juj, da mi je mrzlo, juj da mi je mrzlo“. „Hodi vö pa se segrel!“ Resan, ona pride se segrevat. Kda se segreje, njemi pravi: „Hodi se metat.“ Začneta se metati. Laket brada prime Janoša pa ga vdari do po-jasa v zemlo.

Druži večer je Joško stražo i kühao kašo. Proti polnoči pa pride laket brada. Kda se je segrela se je z Joškom metala. Vdarila ga je do kolin v zemlo i je vlijala vrelo kašo na njega.

Tretji večer je Pišta stražo i kühao kašo. Kda se je bližalo polnoči

znova pride laket brada. „Juj, da mi je mrzlo, juj da mi je mrzlo.“ On ne odgovoro. Ona skoči vö z lüknje i zgrabi Pišto. Mečeta se tak dugo, ka bi Pišto skoro premagala. Nazadnje on zbere vse sile i njoj odtrgne bra do. Tak jo je premagao.

Zajtra so vkljup zvezali vože. Joško i Janči sta spüstila Pišto v tisto lüknjo. Kda je prišeo dol, je naše tam laket brado. Prosila ga je nazaj brado. „Ne, ti meni povej, kde je grofosa najstarejša hčil!“ „Idi po toj poti, zravna ta prideš.“ On resan ide, pride ednok do velke palače, ide notri pa najde samo grofico. Ona njemi pravi:

— Ka delaš ti tü, vej te moj mož buje, kda domo pride. On sedem kilometrov lüči palico. Či te zadene, te buje.

Za mali čas resan približi palica na dvorišče. On jo prime i jo na 14 kilometrov lüči nazaj. Kda pride on domo, pita: „Što je to mojo palico na 14 kilometrov nazaj lüčo.“ „Jaz sam tisti!“ „No dobro, idemo k obe di, pa va se te metalala.“

— Ne, prle va se metalala, ka va te brez skrbi lehko jela, — pravi Pišta. Resan sta se začnola metati. Pišta ga je tak dolvdaro, ka njemi glava vkrat odletela. On njemi vovreže jezik. Potom pela grofico k lüknji i sta jo oviva gorpotegnola. (Dale.)

4. Brüs, kda se brusi železo.

5. 1. rak, 2. Mura, 3. Celje, 4. Rusija, 5. Pavla, 6. vino, 7. Azija, 8. Viktor, 9. november, 10. zrakoplov.

Imena rešilcov objavimo v prišestnoj številki.

\*  
Nove vganke:

1. Skrit pregovor: -a, -a, -a, -b, -d, -g, -l, -m, -m, -o, -o, -o, -š, -t, -ü. (Poslao Gider J. Vančaves.)

2. Ovčara sta pasla ovce. Bogati pravi sırmaškomi: „Daj mi edno, ka bom meo te ednoki telko kakiti.“ Sırmaški pa pravi bogatomi: „Daj raj ti meni edno, da bova mela te ova vglih“. — Kelko ovc je meo vsaki? (Poslala Raj Micika, Gomilice.)

3.


4, 6, 8, 10, 12, napiši tak v te kvadrat, da bo šuma na vsakoj strani i vsakom kükli 40! (Poslao Vogrin St. Rakitan.)

4. Kelko belic moreš na teče pojesti? (Posl. A. Fujs, Prosečka ves.)

5. Na njivi sta delala mladi moški i mlada ženska. Mimo je šo nekši tihinec i jiva je pitao: „Kak dugo sta oženjeniva?“ „Kak bi bila oženjeniva, či je pa moja mati porodila nje-govo mater.“ — Kakši rod sta si bila?

Za nagrado razpišujemo knigo: Kako smo se zedinili,

## Za gospodinje.

Boj mišim i podganam. Pri neštornih hišaj je telko teh neprijetnih gostov, da se jih ne mogoče rešiti. Za zatiranje se priporoča sledeči pri-pomoček: Gobo, štera se nüca za brisanje table ali za mujanje, trbe razrezati na falačke. Te falačke navežemo na nit i jih namočimo v kakšoj masti ali v olji, potem pa jih položimo na tista mesta, kde hodijo miši i podgane. One jih pojeno, gobe pa se zavolo mokrote v želodci raztegnejo i živali zadüsijo.

Kak se odpravijo mrvle? Na mestaj, kde so shranjene kakše sladke stvari (med, cuker itd.) dostakrat najdemo mrvle. Za takše shrambe so mrvle neprijetni gostje. Vnogi pravijo, da jih je najlepši odpraviti s krajdov. Okoli tistoga prostora, šte-roga pohajajo mrvle, se naj napravi s krajdov debeli krog. Za par dni mrvle preminejo.

## VGANKE.

Predzadnja številka: Dobili smo samo dve rešitvi: Marija Železen G. Lendava je rešila 5 vganek, Pajžlar Štefan Sodisinci pa je rešo vse. Tak teda on dobi nad 100 Din. vredno knigo „Ilustrirani Slovenec.“

Zadnja številka: Rešitev:

1. Bilo je 36 vojakov.
2. Literi sta „p“ i „t“, reč je pa „potop“.
3. Od pužove.

## KMEČKA HRANILNICA I POSOJILNICA v GORNJOJ LENDAVI r. z. z. n. z.

Sprejem a hrani line 80 Za vloge je dobroga stanja že več, kak posojila dovoljuje na poroke i knižbo (tabulacijo). Rentni davek od obresti plača posojilnica sama. 20,000.000 Din.

Kmetje, obrtniki, delavci i trgovci

vložite svoje peneze v to kmečko gaso, ki podpira v stiski naše lüdstvo.

**GLAVNOMI VODSTVI  
ČSL. RADIUMCHEMA  
Maribor, Aleksandrova 6/IV.**

**Spoštovani g. Hugo Withalm!**

Naznanjam Vam z veseljom, da sem se od tistoga časa, kda sem začno nūcati Radium-Kompreso „Radiumchema“ štev. VI., štero sem naročo potom Vašega zastopnika januara t. l. pri Vas do dnes popunoma ozdravo mojega teškoga dugoletnega protina išijasa i revmatizma. Zdravim še z Vašov kompresov mojo nedüho (AST-MA) i že čutim znatno poboljšanje.

Ne mi je žao za kompreso izdanih 1800 Din., če ravno sem se te žmetno odločo za naküp tak dragoga zdravilnoga sredstva, ar sem že itak prle izdao vnogo penez za razna druga zdravila, ki mi pa neso prav nikaj pomagala i tak sem tudi te pri nakupu mislo, da mi to pač tudi ne bo nikaj pomagalo. Dnes sem direktno začuden nad tem čudovitim zdravilnim sredstvom, ki mi je prineslo znova moje prvejše zdravje.

Jako sem Vam zahvalen kak tudi Vašemi zastopniki, ki mi je priporočao Joachimovo Radijovo kompreso i me pripravo tak daleč, da sem jo tudi kupo Priporočam zato to izbornno zdravilno sredstvo vsem bežnikom, ki trpijo na vnožih betegaj, naj jim ne bo žao za peneze, štere dajo za to kompreso, ar zdravje je več vredno kak še telko penez.

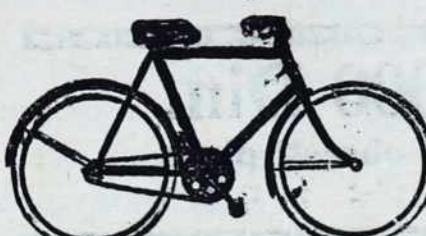
Maribor, 9. aprila 1930.

S spoštovanjem

**Alojz Neuwirth, sodar  
Maribor Pavel Turnerjeva 9.**

**Pohištvo** za obednico, spalnico, sprejemnico, kuhnjo, olnate slike, porcelana, posoda i perzijske preproge se odajo pri vdomici Dr. Geiger Arthurovoj v Murskoj Soboti.

**RITUPER ALOJZ**  
mehanikar i trgovec z biciklini  
v MURŠKOJ SOBOTI



ma skidišče najboljih biciklov i delov za bicikline. 12

## Naše ceste.

Okraini cestni odbor dolnje-lendavski razpisuje za pondelek, dne 12. maja t. l.

### JAVNO VÜSTMENO DRAŽBO

gramoza (kamna) za vse banovinske i dovozne ceste k železniškim postajam v okraji Dolnja Lendava. Oddajala se bo dobava i vožnja 1120 m<sup>3</sup> trdoga gramoza (tolčenca) i 2100 m<sup>3</sup> prodca. Natančni pogoji za to dražbo so na razpolago vsakom med uradnimi vörari v pisarni Cestnoga odbora v **Dol. Lendavi, Glavna ulica št. 48.** i na den dražbe same ravnotam.

Kak je znano, so ceste v okraji Dolnja Lendava (prejšnji komitat Zala) vnogo slabše kak pa ceste v okraji Murska Sobota (pivle komitat Vaš) iz enostavnoga razloga, ar je meo komitat Vaš svoječasno več smisla za dobre i lepe ceste kak pa komitat Zala. Da se pa ceste v dolnje-lendavskem okraji bar v nekaj letaj temelito izboljšajo, je Okrajni cestni odbor že za letos določo vekšo vnožino gramoza za ceste, za štere skrbi, kak pa je bilo to dozdaj, ar je dokazano, da se z dobrim gramozom v zadostnoj vnožini more na cestaj dosegnoti s smotrenim delom i dobrov oskrbov marsikak lep uspeh.

Imetniki gramoznih jam, kak tudi podjetniki za vožnjo i dobavo gramoza, majo priliko do povoljnega zasluga, zednim pa tudi dati priložnost do izboljšanja banovinskih cest.

Dražba gramoza se začne točno ob 9. vori dopoldne i ne bodo meli zamudniki toga časa več dostopa k licitaciji, zato priporočamo točno udeležbo.

## Okrogli les (hlode)

**HRASTOV** najmenši premer 40 cm.  
najmenša dužina 3 m.

**OREHOV** najmenši premer 35 cm.  
najmenša dužina 3 m.

**JESENOV** najmenši premer 30 cm.  
najmenša dužina 3 m.

vsako vnožino i tudi posamezne hlode (stebla) stalno kupuje i plačuje najbolše cene

**AL. NEUDAUER,**  
lesna eksportna družba z. o. z.  
v GORNJOJ RADGONI.

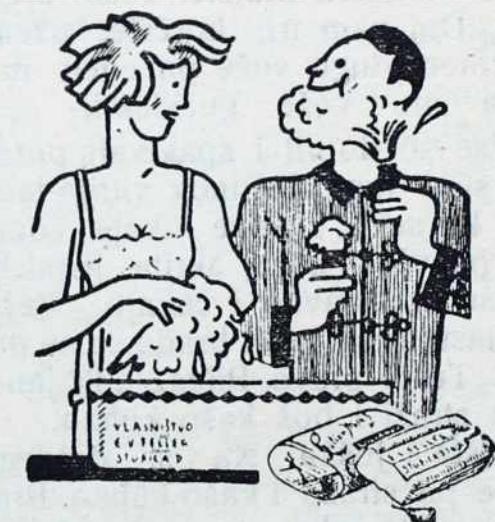
Vsaki kmet, šteri ma kakšo drevo na odajo, naj piše dopisnico na gornji naslov.

Iščemo Poštene nakúpovalce v vseh krajih. 1

## Izjava.

Podpisani izjavljam, da ne bom plačuva dugov, štere napravi moj test Matija Ružič i opominam vsakoga, naj njim na dug nikaj ne da.

CIGUTH JOSIP, Petanci 46.



## On i Ona

se Vam predstavlata kak mladi par. Razmita se v vsem, tak tudi v pitanji negovanja lepote i zdravja.

Če želite pravilno negovati Vaš obraz, Vaše roke, te dosegnete to najbole s Fellerovim Elsa-žajfe zdravja i lepote, šterih deluvanje je v njihovih medicinalnih sestavinah.

„Elsa“ žajfa iz lilijinoga mleka, posebno fina cvetlična žajfa, napravi nežno i mehko kožo.

„Elsa“ žajfa iz lilijine kreme, zvünrednoga diša, bogatih svilnatih pen.

„Elsa“ žajfa iz zučaka, jako blago, tudi za nego deteta.

„Elsa“-glicerinova žajfa, najbokše za razpokane roke.

„Elsa“-boraksova žajfa, odlično proti sunčnim pegam, mozolom i drugim napakam.

„Elsa“-Katranova žajfa, razküže, najhasnovitejše za pranje glave.

„Elsa“-žajfa za briti, bogatih gostih pen z razküževalnim deluvanjem.

Po pošti 5 kom. Elsa-žajfe na izbiro stane 52 Din franko, če se penez pošle naprej; po povzetji 62 Din.

„Elsa“—Creme—pomada proti sunčnim pegam i nečistosti kože, davele gibkost i mladost.

„Elsa“-pomada za rast vlas, najbokša obramba proti prhljaji in izpadanji vlas.

Po posti 2 lonca edne ali po 1 lonec vsake Elsa-pomade stane 40 Din franko, če se penez pošle naprej; po povzetji 50 Din.

„Elsa“-Shampoo, idealen prašek za pranje glave, 1 komad 3 Din 30.

Den za dnevom negujte telo z „Elsa“-preparati!

### To pomaga!

Dobiva se povsedik! Kde ne, zvolite naročiti naravnost pri:

EUGEN V. FELLER, lekarnar,  
Stubica Donja, Centrala 146.

ŠTEFAN LAZAR :

## KRALJICA ESTERA.

Povest po zgodbi iz Sv. pisma.

— Srce jo umori. Oh, koliko je trpela ta uboga žena! Niti zadnja želja se ji ne izpolni. Vedno me je prosila, da ako prej umrje, jo naj pokopljem v Izraelovi zemlji, poleg puščave Bethávem, v mestu Bethel...

— Oh zakaj niso odšli iz te zemlje naši predniki, ko je kralj Kir odpustil izraelsko ljudstvo!

— Tu smo ostali.

— In sedaj je naš delež zatiranje . . .

— Kaj moreš čakati od kralja, ki je celo lastno ženo pregnal! Uboga kraljica Vasti, kje neki je? Ona ni bila sovražnica judovstva.

— Pravijo, da je bila zelo lepa žena.

— Dušo je imela še lepšo.

— Zakaj neki ni šla pred kralja, ko jo je klical.

— Čebulo je jedla.

— Odkod veš?

— Akitof je rekel, ki je Sallumov sin.

— Odkod on ve?

— Strežnik za vodo je v Kserksovem dvoru.

— Reva! Ni upala iti pred kralja . . . In Kserkses ve, zakaj ni šla pred njega?

— Ve. In pravijo, da se je še bolj razjezil, ko je to izvedel, ker je kot kraljica jedla čebulo kakor kmet.

— Strašen človek!

— Blaznež!

— Če bi jaz bila njegova žena, bi ga že pomirila. Tako dobrega človeka bi naredila iz njega ko kruh.

— Ti pač! — se je smejal Mardohej. — Ne poznaš Kserksa! Prava zver je.

— Še tigra ukrotijo.

— Kserksa ni mogoče.

— Glej Damazarjana, besnega! Kaj je naredila iz njega žena, Tafata? Sedaj je kakor ovca. Vsak mož ima slabo stran in pametna žena jo najde!

— Odkod veš to?

— Srečne žene priovedujejo. Tako ravnajo, da na videz možje gospodujejo nad njimi, isto misli tudi mož, v resnici pa so one gospodovalke. S smehom jih vladajo . . .

Mardohej se je začudil.

— Kako moreš govoriti o tem, ko si dekle? O takih stvareh niti žene ne znajo in tudi ne upajo govoriti.

— To je nesreča. Tudi ženo je Adonai ustvaril in ima pravico do življenja. A ne zna živeti, ker ne zna vladati.

— In ti bi znala?

— Bi.

Mardohej se je zamislil.

— Kaka škoda, da si judovsko dekle.

Bila sta že med hribi. Solnce je krasno sijalo. Gozdovi so duhteli. Ptice so pele. Hadassa se je upogibala in iskala plave cvetlice. Mardohej pa je večkrat obstal in se je skozi zlato-sinjo paro oziral proti jugu, proti polju Dura, kjer je onstran Ahava Hivva Ave zemlja Izraela . . .

— Na zemlji je enaindvajsetisoč različnih trav — je dejala Hadassa pobožno — in nad enaindvajsetisoč trav je Gospod postavil enaindvajsetisoč angelov.

Izza Kusterja so prihajali po gorski stezi vojaki. Bilo jih je kakih sto. Gotovo so preganjali razboj-

nike v okolici Bahanan. Mardohej in Hadassa sta stopila na stran, a zagledali so ju in so začeli kričati, tako da je Mardohej zgrabil nečakinjo za roko in jo hitro odpeljal, da ne bi slišala surove govorice.

— Ti ljudje nimajo boga, tako so divji in neizobraženi. Tujca zasmehujejo, napadajo in zatirane-ga mučijo!

Nista opazila, da je nekaj vojakov izstopilo iz vrste, se skrilo za drevesa ter se posvetovalo.

— To so gotovo tisti hudiči, ki jih je Gospod, oni petek, v mraku ustvaril in katerim ni mogel dati telesa. Iskali so si ga in so se skrili v perzijske vojake . . . — se je ljubko smejava Hadassa.

Potem je zaklicala od radosti. Travo je našla, tako travo, kakor je rekel Hešro.

— Ozdravi!

— Nič ne pomaga, umrla bo.

— Mardohej!

— Kaj je?

— Ako umrjemo, kaj bo z dušo?

— Duša ni naša.

— Marveč čigava?

— Adonai (Bog) jo je ustvaril in je njegova.

Vzpenjala sta se po hribu navzgor, ker sta upala, da tam najdeta zdravilno travo. Vojaki so se nem režali, potem so se potuhnili, zavili na stran in so jima sledili proti velikemu gozdu.

— Kdo so oni? — se je preplašila deklica.

— Vojaki.

— Mardohej jih je že prej opazil, a ni povedal tega Hadassi, da bi se ne ustrašila.

— Kaj hočejo?

— Nekaj iščejo.

— Bojim se.

— Nimaš se česa batil!

Hitela sta navzgor.

— Kserksovi poveljniki držijo red . . .

Iz grmičevja je stopil en vojak.

— Jud, kaj delaš tukaj?

— Zdravilno travo nabirava.

— Komu?

— Bolni ženi.

Še en vojak se je prikazal.

— To ni dovoljeno . . . Ta kraj je kraljev.

— A zdravilna trava je božja.

— Tudi ona je Kserksova! — je dejal globok glas.

Prišel je še tretji vojak.

— Plačaj carino!

— Kako ti je ime?

— Mardohej sem, Jairov sin.

— Plačaj carino!

— A kaj?

Vsi trije vojaki so gledali deklico.

— Denarja nimam.

— Kaj pa imaš?

— Revščino.

— Čigavo je to lepo dekle?

— Res, lepa je! — je pomežknil drugi vojak.

Tretji je kar naprej gnal svoje:

— Plačaj carino!

— Ali ne slišiš? Kdo je ta lepa deklica?

— Moja sestra.

Drugi vojak je razposajeno iztegnil roko proti krasnemu Hadassinemu obrazu.

— Ti, lepa!

Dekle je obledelo.

— Kaj hočete?

— Carino! — so se smeiali.

(Dalje.)

*Navigazione Generale Italiana*  
(GENERALNA ITALIJANSKA PLOVITBA - GENOVA)

GLAVNO ZASTUPSTVO  
ZAGREB ZRINJEVAC 16.

NAJKRAĆI I NAJBOLJI PUT  
IZMEDJU  
EUROPE I AMERIKE

— 43 —

**Naznanilo.**

Podpisana naznanjam vsem svojim cenjenim odjemalcem i prijateljem da bom trgovino

**BRATA BRUMEN**

tudi po smrti svojega moža vodila na istom mestu i v istom obsegi naprej.

Vsi moji dozdašnji odjemalci bodo tudi za naprej postreženi z dobitim blagom i niskimi cenami.

Se priporoča

GENOVEFA BRUMEN.

HALO!

HALO!

Najbolše mašinsko remenje od vsake širine iz najboljih čeških fabrik. Vsaki falat je fabriško garanterani. — Kak tudi vsakefele ledra i šujsterskih potrebčin se dobi edino po najnižjih cenaj v trgovini

**CÖR ANA**

trg. z ledrom i čevlarskimi potrebčinami

**MURSKA SOBOTA**

Aleksandrova 2. 18

**Razglas.**

Veliko živinsko i kramarsko senje se vrši v občini MARTJANCI dne 6. maja, 6. augusta i 23. oktobra. Vse kupce i odavače vabi občinski odbor.

**Cement Portland Split i Vapno**

zagorsko je zastopstvo i glavna zaloga pri V. BRATINA KRIŽEVCI pri Ljutomeri, ki zalaga tudi z deskami, latami, tesanim lesom i raznimi cementnimi izdelki. 2

**KMETJE,  
POZOR!**

Najbolše gnojilo za kukorco je

**Nitrofoskal.**

Dobi se v dobroznanoj trgovini

**MARTIN BRUMEN**  
v BELTINCI.

Cena: 100 kil 185 Din.

**Vse ka iščete**

bodete najšli v novoj ilustriranoj domačoj knigi

štero pošle že čez 32 let znana svetovna razpoljalna tvrdka Suttner

tudi Vam brezplačno i poštnine prosto,

če jo zahtevate. Najprimernejših novih izumov, praktičnih predmetov za uporabo, gospodinjskih i oblačilnih potrebščin, glazbil, priprav za rezanje vlasti, škéri, perila, oblek, črevlov, igrač itd. ne kupite

**Nikde tak po ceni i tak dobro**

kak pri Suttneri, a poleg toga brez rizika, ar to ka ne vgaja, se zamenja, ali pa se vrne penez. Ogromen promet omogočuje tvrdki Suttner, da

**VSO robo falej** odava i da vklub tomi pošila najboljo kakovost. Zavolo toga zahtevajte taki zdaj z dopisnicov brezplačno veliko ilustrirano domačo knigo od tvrdke

**H. SUTTNER,**  
LJUBLJANA št. 945.